

Ambassade du Canada

Canadian Embassy

Note No. 0314

Madam Secretary of State,

I have the honour to acknowledge receipt of your Note, concerning the Treaty between the Government of Canada and the Government of the United States of America on Pacific Coast Albacore Tuna Vessels and Port Privileges, with annexes, signed at Washington May 26, 1981, which reads as follows:

"I have the honor to refer to the Treaty between the Government of the United States of America and the Government of Canada on Pacific Coast Albacore Tuna Vessels and Port Privileges, with annexes, signed at Washington May 26, 1981 ("the Treaty"). As contemplated in Article VII of the Treaty, I have the honor to propose, on behalf of the Government of the United States of America, that Annex B of the Treaty be amended to read as follows:

"Annex B

1. Fishing vessels of the United States of America shall, pursuant to Article II, be authorised to enter the following ports located in Canada:

> Coal Harbour Port Hardy Prince Rupert Victoria Vancouver Ucluelet

.../2

(

5

G

ò

1

1

T

É

C

p

P